

FAMILY RELATIONSHIPS

(LÝ LỊCH GIA ĐÌNH)

CASE NUMBER/ Số hồ sơ: HCM2017630011

1. APPLICANT/ *Đương đơn:*

APPLICANT NAME <i>Tên Đương đơn</i>	GENDER <i>Giới tính</i>	DATE OF BIRTH <i>Ngày sinh (mm-dd-yyyy)</i>	PLACE OF BIRTH <i>Nơi sinh</i>	Phone number <i>Số điện thoại</i>	ADDRESS <i>Địa chỉ</i>
Ngan Thi Tran	Female	03/20/1993	Dien Phong	01653220864	Hamlet 6, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An, Vietnam

ALL MEMBERS OF MY IMMEDIATE FAMILY AND RELATIVES ARE AS FOLLOWS/ Dưới đây là danh sách gia đình và họ hàng của tôi:

NAME <i>Tên</i>	GENDER <i>Giới tính</i>	DATE OF BIRTH <i>Ngày sinh (mm-dd-yyyy)</i>	PLACE OF BIRTH <i>Nơi sinh</i>	RELATIONSHIP <i>Mối quan hệ</i>	MARITAL STATUS <i>Tình trạng hôn nhân</i>	Phone number <i>Số điện thoại</i>	ADDRESS <i>Địa chỉ</i>
--------------------	----------------------------	------------------------------------------------	-----------------------------------	------------------------------------	----------------------------------------------	--------------------------------------	---------------------------

2. GRANDPARENTS/ Ông bà:

Hung Manh Tran	Male	1943	Dien Phong	Grand-father	Died	N/A	N/A
Thu Thi Nguyen	Female	1944	Dien Phong	Grand-mother	Widowed	01652916650	Hamlet 7, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Vong Chu	Male	1938	Dien Phong	Grand-father	Widower	01699072651	Hamlet 5, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Loc Thi Nguyen	Female	1942	Dien Phong	Grand-mother	Died	N/A	N/A

3. PARENTS/ Cha mẹ:

Le Ngoc Tran	Male	02/10/1986	Dien Phong	Father	Married	01674166230	Hamlet 6, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Thuy Chu Thi	Female	07/01/1972	Dien Phong	Mother	Married	01656788371	Hamlet 6, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An

NAME <i>Tên</i>	GENDER <i>Giới tính</i>	DATE OF BIRTH <i>Ngày sinh (mm-dd-yyyy)</i>	PLACE OF BIRTH <i>Nơi sinh</i>	RELATIONSHIP <i>Mối quan hệ</i>	MARITAL STATUS <i>Tình trạng hôn nhân</i>	Phone number <i>Số điện thoại</i>	ADDRESS <i>Địa chỉ</i>
--------------------	----------------------------	------------------------------------------------	-----------------------------------	------------------------------------	----------------------------------------------	--------------------------------------	---------------------------

4. MOTHER'S SIBLINGS/ Anh chị ruột của mẹ:

Van Hong Chu	Male	04/22/1967	Dien Phong	Uncle	Married	01689360750	Hamlet 7, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Thanh Thi Chu	Female	11/20/1970	Dien Phong	Aunt	Married	01657966726	Hamlet 7, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Huu Van Chu	Male	05/19/1973	Dien Phong	Uncle	Married	0987392561	Hamlet 5, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Hoa Thi Chu	Female	10/15/1976	Dien Phong	Aunt	Married	01679714563	Hamlet Trung Thanh, Dien Hong, Dien Chau, Nghe An

5. FATHER's SIBLINGS/ Anh chị ruột của cha:

Thuy Quoc Tran	Male	08/10/1966	Dien Phong	Uncle	Married	01683672857	Hamlet 7, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An
Luyen Thi Tran	Female	10/16/1971	Dien Phong	Aunt	Married	01666392019	Hamlet Hong Thinh, Dien Hong, Dien Chau, Nghe An
Luyen Van Tran	Male	10/10/1976	Dien Phong	Uncle	Married	01636598381	Hamlet 7, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An

6. SIBLINGS/ Anh chị em ruột:

Loi Van Tran	Male	07/04/1995	Dien Phong	Younger Brother	Married	(+81) 878828778 (company's) phone	761-8013 Kagawa-ken, Takamatsu-sho, Kozai Higashimachi, 5 4 7 – 3 , Japan
Quan Van Tran	Male	04/28/2004	Dien Phong	Younger Brother	Single	N/A	Hamlet 6, Dien Phong, Dien Chau, Nghe An

7. HUSBAND/WIFE, CHILDREN/ Vợ/Chồng, Con ruột:

N/A							
-----	--	--	--	--	--	--	--

I hereby undertake the above declaration is true. I shall take the full legal responsibility under the law for any fraudulent information.

Tôi xin cam đoan những thông tin trên là đúng sự thật. Nếu có gì sai trái, tôi hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật.

Signature of Applicant

(Đương đơn ký tên)

Full name/ Họ tên: Ngan Thi Tran

Date/Ngày (mm-dd-yyyy): 07/01/2017